Contents

List of Figures ---- IX

Editorial Principles --- XVII

Preface and Acknowledgments ---- XIX

The Editors
Introduction —— 1

Part 1: Constructing Bodies of Knowledge

Mario Ascheri and Paola Maffei

Juridical Late Medieval Paratexts and the Growth of European Jurisprudence —— 21

Gisela Drossbach

2 Prefaces in Canon Law Books --- 46

Isabelle Draelants

3 "Depingo ut ostendam, depictum ita est expositio:" Diagrams as an Indispensable Complement to the Cosmological Teaching of the Liber Nemroth de astronomia — 56

Part 2: Negotiating Tradition, Creating Practice

Concetta Pennuto

4 From Text to Diagram: Giambattista Da Monte and the Practice of Medicine —— 95

Hanna Wimmer

5 Immortal Souls and an Angel Intellect: Some Thoughts on the Function and Meaning of Christian Iconography in Medieval Aristotle Textbooks —— 117



Ioanna Frońska

6 Writing in the Margin – Drawing in the Margin: Reading Practices of Medieval Jurists —— 141

Géraldine Veysseyre

7 Structuring, Stressing, or Recasting Knowledge on the Page? Rubrication in the Manuscript Copies of the Pèlerinage de l'âme by Guillaume de Deguileville — 160

Part 3: Framing Knowledge, Empowering Readers

Sinéad O'Sullivan

8 From Troy to Aachen: Ancient Rome and the Carolingian Reception of Vergil —— 185

Anne D. Hedeman

9 Translating Prologues and Prologue Illustration in French Historical Texts — 197

Victoria Turner

10 Paratext and the Politics of Conquest: Questing Knights and Colonial Rule in *Le Canarien* — 224

Rosalind Brown-Grant

11 Prologues and Frontispieces in Prose Romance Manuscripts — 247

Part 4: Appropriating Tradition, Expressing Ownership, Embodying the Book

Alison Stones

12 Visualizing Pontifical Power: Paratextual Elements in Some French Liturgical Books, Thirteenth-Fifteenth Centuries —— 267

Outi Merisalo

13 Paratext in the Manuscripts of Hartmann Schedel — 289

Patrizia Carmassi

14 Book Material, Production, and Use from the Point of View of the Paratext —— 304

List of Manuscripts and Early Printed Editions Cited --- 331

Bibliography —— 339

Notes on Contributors and Editors — 381

Index ---- 387